

TOÀ ÁN NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ BẮC NINH  
Số: 06/2018/QĐST-DS

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc  
*Bắc Ninh, ngày 4 tháng 1 năm 2018*

**QUYẾT ĐỊNH**  
**CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự.

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 27 tháng 12 năm 2017 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 33/2017/TLST-DS ngày 15 tháng 11 năm 2017.

**XÉT THẤY**

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH**

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng TMCP Đ.

Địa chỉ: 130 đường P, phường 3, quận P, thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Nguyễn ThA T – Chức vụ: Tổng giám đốc.

Người đại diện theo uỷ quyền: Ông Nguyễn ThA H.

**Bị đơn**: Dương Tuấn A, sinh năm 1982.

Địa chỉ: Số 26, Khu 1, phường T, thành phố Bắc Ninh, tỉnh Bắc Ninh

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

A Dương Tuấn A có nghĩa vụ trả Ngân hàng TMCP Đ toàn bộ số tiền gốc và lãi suất theo hợp đồng hợp đồng vay vốn trả góp số 01T13001/125006477 ngày 31/12/2013 và giấy đăng ký vay tiền trả góp (kiêm khế ước nhận nợ) ngày 12/12/2013. Tính đến hết ngày 27/12/2017 là 40.357.505 đ (bốn mươi triệu ba trăm bảy lăm nghìn, năm trăm linh năm đồng) trong đó nợ gốc: 28.000.000đ, lãi

trong hạn kể từ ngày 27/12/2016 cho đến ngày 27/12/2017 là 4.360.000đ, lãi quá hạn là 7.997.505đ theo lịch trả cụ thể như sau:

Ngày 4/1/2018 trả 14.000.000 đồng vào nợ gốc.

Ngày 11/1/2018 trả 14.000.000 đồng vào nợ gốc.

Ngày 11/2/2018 trả 12.357.505 đồng và lãi phát sinh kể từ ngày 28/12/2017 cho đến khi thực hiện xong nghĩa vụ.

Về án phí: A Dương Tuấn A phải chịu 1.008.000 án phí dân sự sơ thẩm.

Hoàn trả ngân hàng thương mại cổ phần Đ số tiền tạm ứng án phí đó nộp là 970.000đ (chón trăm bảy mươi nghìn đồng chẵn) theo biên lai thu số AA/2017/0000495 ngày 10/11/20187 tại Chi cục Thi hành ỏn dõn sự thành phố Bắc Ninh.

Kể từ ngày 28/12/2017 A Dương Tuấn A cũn phải chịu khoản tiền lói suất tròn dư nợ gốc theo hợp đồng hợp đồng vay vốn trả góp số 01T13001/125006477 ngày 31/12/2013 và giấy đăng ký vay tiền trả góp (kiêm khế ước nhận nợ) ngày 12/12/2013 giữa Ngân hàng TMCP Đông Á và A Dương Tuấn A cho đến khi thi hành án xong.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thõ người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền tự thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại điều 30 luật thi hành án dân sự.

**Nơi nhận:**

- Các đương sự
- VKS, THA tp Bắc Ninh
- Lưu.

**Thẩm phán**

**Nguyễn Sỹ Khả**